

# Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr Bridgend County Borough Council



Swyddfeydd Dinesig, Stryd yr Angel, Pen-y-bont, CF31 4WB / Civic Offices, Angel Street, Bridgend, CF31 4WB

*Rydym yn croesawu gohebiaeth yn Gymraeg.  
Rhowch wybod i ni os mai Cymraeg yw eich  
dewis iaith.*

*We welcome correspondence in Welsh. Please  
let us know if your language choice is Welsh.*



Annwyl Cyngorydd,

## **CABINET**

Cynhelir Cyfarfod Cabinet Hybrid yn Siambr y Cyngor Swyddfeydd Dinesig, Stryd yr Angel, Pen-y-bont ar Ogwr, CF31 4WB / o bell trwy Dimau Microsoft ar **Dydd Mawrth, 20 Mehefin 2023** am **14:30**.

## **AGENDA**

- Ymddiheuriadau am absenoldeb  
Derbyn ymddiheuriadau am absenoldeb gan Aelodau.
- Datganiadau o fuddiant  
Derbyn datganiadau o ddi-ddordeb personol a rhagfarnol (os o gwbl) gan Aelodau / Swyddogion yn unol â darpariaethau'r Cod Ymddygiad Aelodau a fabwysiadwyd gan y Cyngor o 1 Medi 2008.
- Cymeradwyaeth Cofnodion 3 - 8  
I dderbyn am gymeradwyaeth y Cofnodion cyfarfod y 09 05 2023
- Polisi Taliadau Uniongyrchol 9 - 32
- Polisi Osgoi Talu Treth 33 - 60
- Canlyniad Cyllideb Refeniw 2022-23 61 - 94
- Canlyniad y Rhaglen Gyfalaf 2022-23 95 - 108
- Alldro Rheoli'r Trysorlys 2022-23 109 - 126
- Cynllun Strategol y Gyfarwyddiaeth Addysg a Chymorth i Deuluoedd 2023-2026 127 - 210
- Canlyniad Arolygiad Estyn o Ysgol Gyfun Gymraeg Llangynwyd 211 - 214

Ffôn/Tel: 01656 643643

Negeseuon SMS/ SMS Messaging: 07581 157014

Facs/Fax: 01656 668126

Twitter@bridgendCBC

Ebost/Email: [talktous@bridgend.gov.uk](mailto:talktous@bridgend.gov.uk)

Gwefan/Website: [www.bridgend.gov.uk](http://www.bridgend.gov.uk)

Cyfnwidi testun: Rhowch 18001 o flaen unrhyw un o'n rhifau ffon ar gyfer y gwasanaeth trosglwyddo testun

Text relay: Put 18001 before any of our phone numbers for the text relay service

Rydym yn croesawu gohebiaeth yn y Gymraeg. Rhowch wybod i ni os yw eich dewis iaith yw'r Gymraeg

We welcome correspondence in Welsh. Please let us know if your language choice is Welsh

11. Rhaglen Moderneiddio Ysgolion - Model Buddsoddi Cydfuddiannol Gorllewin Pen-y-bont ar Ogwr 215 - 218
12. Moderneiddio Ysgolion - Ysgol Eginblanhigion Canolig Cymraeg Porthcawl - Ganlyniad yr ymgynghoriad 219 - 236
13. Penodi Llywodraethwyr Awdurdod Lleol 237 - 244
14. Cynrychioliad ar Cyrff Allanol 245 - 254
15. Deddf Trwyddedu 2003 Cymeradwyaeth i Gyhoeddi Asesiad Effaith Gronnol Canol Tref Pen-y-bont ar Ogwr 255 - 272
16. Cronfeydd Grant Ffyniant a Rennir y Deyrnas Unedig 273 - 282
17. Dyraniadau o dan Gynllun Grant Cyfalaf Cynghorau Tref a Chymuned 2023-2024 283 - 288
18. Materion Brys  
I ystyried unrhyw eitemau o fusnes y, oherwydd amgylchiadau arbennig y cadeirydd o'r farn y dylid eu hystyried yn y cyfarfod fel mater o frys yn unol â pharagraff 2.4 (e) o'r Rheolau Trefn y Cabinet yn y Cyfansoddiad.
19. Gwahardd y Cyhoedd  
Nid oedd yr eitemau canlynol yn cael eu cyhoeddi, gan fod eu bod yn cynnwys gwybodaeth eithriedig fel y'i diffinnir ym Mharagraffau 14 a 16 o Ran 4 a Pharagraff 21 o Ran 5, Atodlen 12A, Deddf Llywodraeth Leol 1972, fel y'i newidiwyd gan Orchymyn Llywodraeth Leol (Cymru) 2007 (Mynediad at Wybodaeth) (Amrywio).  
  
Os, yn dilyn cymhwyso'r prawf budd y cyhoedd yn y Cabinet yn penderfynu yn unol â'r Ddeddf i ystyried yr eitemau hyn yn breifat, bydd y cyhoedd yn cael eu gwahardd o'r cyfarfod yn ystod ystyriaeth o'r fath.
20. (Redstart) Cytundeb Menter ar y Cyd - Cais i Ymestyn Contract 289 - 296

Nodyn: Bydd hwn yn gyfarfod Hybrid a bydd Aelodau a Swyddogion mynychu trwy Siambr y Cyngor, Swyddfeydd Dinesig, Stryd yr Angel, Pen-y-bont ar Ogwr / o bell Trwy Timau Microsoft. Bydd y cyfarfod cael ei recordio i'w drosglwyddo drwy wefan y Cyngor. Os oes gennych unrhyw gwestiwn am hyn, cysylltwch â cabinet\_committee@bridgend.gov.uk neu ffoniwch 01656 643147 / 643148.

Yn ddiffuant

**K Watson**

Prif Swyddog, Gwasanaethau Cyfreithiol a Rheoleiddio, AD a Pholisi Corfforaethol

**Dosbarthiad:**

Cynghorwyr

JC Spanswick

N Farr

W R Goode

Cynghorwyr

J Gebbie

HJ David

HM Williams

Cynghorwyr

JPD Blundell